

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 84 (1966)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# BARRA FROST C



## für Winterbau

Ob Sie hochwertigen Konstruktionsbeton, nichtarmierten Beton oder Mörtel vor Durchfrierungsschäden schützen müssen — Barra Frost C ist in jedem Fall richtig! Barra Frost C, das chlorfreie, plastifizierende Frostschutzmittel wirkt sicher bis **minus 10°C**.

Dosierung: **nur 1%** des Zementgewichtes.

Bestellen Sie Barra Frost C früh genug. Ihr Baumaterialhändler beliefert Sie gerne.

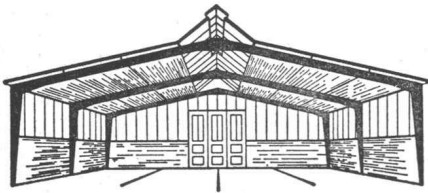


Barra  
für  
Beton

**MEYNADIER + CIE A**

Zürich Vulkanstrasse 110 Telefon 051 52 2211  
Bern Chur Lausanne Locarno Luzern Sitten

# Baas



Wir bieten an

## STAHLKONSTRUKTIONEN für HALLENBAUTEN

BAAS GMBH · MASCHINENFABRIK · LACHEN/SZ · ST. GALLER STRASSE · TEL.: 055/72020 · TELEX 53686

## Torstahl mit Doppelriegel

TORSTAHL 40 ist dank  
seinem Ausgangsmaterial  
besonders gut schweisbar



Aktiengesellschaft der  
von Moos'schen Eisenwerke  
Luzern

### HEER OLTEN



062 / 5 66 33  
Leistungsfähig · Individuell · Seit 1875

Fabrik für:  
Gelochte Bleche  
Streckmetall  
HEER-  
Kabelkanäle  
(Patent)  
Lagergestelle  
HEER-IDEAL  
(Patent)  
\*Rationelle Serien-Blecharbeiten  
Zuschneiden, Abkanten, Runden,  
Autogen-, Elektro-, Punkt-  
und Rollschweißen usw.

# AW Clichés

## ANDERSON + WEIDMANN

Traugottstr. 6 Zürich 5

Briefadresse: 8037 Zürich, Postfach

# Tel. 42 08 17

# BITAG

Spezialfirma für

## Grundwasserisolationen

Starre Innen- und Aussenwannen  
Stopfen von Wassereinbrüchen  
Abdichten von Liftschächten, Luftschutzkellern usw.

## Fugenabdichtungen

Abdichtung sämtlicher Fugen

## Bitumeninjektionen

Horizontalisolationen gegen aufsteigende Feuchtigkeit in bereits bestehenden Gebäulichkeiten (Bruchstein, Sandstein, Beton usw.)  
Prompte Ausführung durch

Bitag AG, Zürich, Birmensdorferstr. 341, Tel. 051 / 35 06 55

**STS**

**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

**Neuer Tarif** für Stellensuchende, gültig ab 1. Januar 1966

**Einschreibgebühr:** Fr. 10.— (Fr. 20.— für Bewerber im Ausland), für drei Monate, inkl. Abonnement auf «Liste offener Stellen» und sechsmalige Publikation der Bewerbung unter Chiffre in der neuen «Liste der Stellensuchenden». Kostenlose Anmeldung für Aktivmitglieder SIA/GEP/AEPL/SCV/STV mit Schweizer-Wohnsitz.

**Vermittlungsgebühr:**

- a) **Für Stellen in der Schweiz:** Kostenlose Vermittlung für Schweizer Bürger und Ausländer mit schweiz. Niederlassungsbewilligung (7 % des ersten Monatsgehalts für kontrollpflichtige Ausländer).
- b) **Für Stellen im Ausland:** Je nach Land und Aufwendungen, im Minimum 14 % des ersten Monatsgehalts.

**Verlangen Sie bitte unser neues Anmelde/Bewerbungsformular, das nur noch einmal auszufüllen ist.**

#### Industrie-Abteilung

- 241 **Project-Engineers**, Swiss citizen with ETH, EPUL or equivalent degree in mechanical or chemical engineering, having sound knowledge in Process and Production engineering and, if possible, in business Administration (Cost and Profit thinking) for project management in Western-Europe. Languages: English (perfect), French or German (perfect) and if possible working knowledge of further Western-European languages. Age 25-35 years. Important US Manufacturing Company in the Building Product Trade for their own European Plant Project.
- 227 **Maschinen-Techniker** mit einigen Jahren Praxis im Werkzeugbau und in der Behandlung von feinmech. Teilen. Ferner: 1 **Zeichner-Konstrukteur**

mit Praxis, für Konstruktion von elektro-akust. und elektro-mech. Apparaten. Fabrik Stadt Kt. Bern.

- 217 **Techniker**, franz. Muttersprache od. deutschsprachig mit perfekten Französischkenntnissen sowie Praxis für Aussendienst (Kundenberatung und Verkaufunterstützung ausländ. Werkzeugmasch.). Alter bis 50 Jahre. Maschinenfabrik Nähe Zürich.
- 207 **Heizungs- und Sanitärtechniker** mit einigen Jahren Praxis, selbständig in Projektierung und Ausführung von Zentralheizungs- und sanitären Anlagen als techn. Leiter des Büros. Zürich.
- 201 **Techniker-Konstrukteur** mit mehrjähriger Praxis im Werkzeug-Maschinenbau, für Entwicklung bzw. für fabrikationsreife Konstruktion von Präzisions-Werkzeug-Schleifmaschinen auf Grund vorliegender Patentanmeldungen. Ferner: **Techniker-Kaufmann** mit Verkaufspraxis in Werkzeugmaschinen, als Geschäftsleiter einer Verkaufsgesellschaft und zur Ueberwachung der abgeschlossenen Fabrikationsverträge. Sprachen: Englisch. Organisation für den Verkauf von Maschinen. Genf.

#### Bau-Abteilung

- 400 **Tiefbautechniker HTL**, mit Baustellenpraxis, für allem. Tiefbau (Strassenbau, Kanalisation, Eisenbeton). Alter: 30-35 Jahre. Italienischkenntnisse erwünscht. Mittleres Baugeschäft. Luzern.
- 342 **Dipl. Bauingenieure** und **Tiefbautechniker** sowohl für Bürotätigkeit (Projektierungsarbeiten) als auch Baustellenüberwachung im Stollen-, Strassen- und allem. Tiefbau. Grosse Bauunternehmung mit eigenem Ingenieurbüro Deutschschweiz.
- 338 **Erfahr. Hochbautechniker** für Büro- u. Bauplatztätigkeit. Arch.Büro Zürich.
- 334 **Hochbautechniker** mit Praxis, evtl. **qual. Hochbauzeichner**, für Projektierung, Planbearbeitung und Bauführung. Arch.-Büro Schaffhausen.
- 322 **Hochbauzeichner** mit etwas Praxis, für Bürotätigkeit. Arch.-Büro grössere Ortschaft Kt. Bern.
- 320 **Hochbautechniker oder -zeichner**, mit mehrjähriger Praxis, für Bearbeitung interessanter Wohn- und Industriebauten inkl. Bauführung, evtl. Ausmass. Architekturbüro grössere Ortschaft Nähe Basel.
- 302 **Hochbauzeichner**, mit einigen Jahren Praxis, für Bearbeitung von interessanter Wohn- und Industriebauten. Vorläufig Bürotätigkeit, bei Eignung Bauführung vorgesehen. Arch.-Büro Kt. Aargau.



#### La SOCIÉTÉ GÉNÉRALE POUR L'INDUSTRIE

Bureau d'ingénieurs conseils cherche pour son département électro-mécanique

### un Ingénieur mécanicien diplômé

ayant une grande pratique des installations thermiques pour assumer la fonction de

#### Chef de Service

pour l'étude et la réalisation de centrales thermiques en Suisse et à l'étranger.

Nous offrons un champ d'activité très vaste, une bonne rémunération et d'excellentes prestations sociales.

Les candidats âgés d'environ 40 ans et possédant de sérieuses connaissances d'anglais sont priés d'adresser une offre manuscrite avec photo et curriculum vitae au chef du personnel de la Société Générale pour l'Industrie, 17, rue Bovy-Lysberg, 1204 Genève.

Wir suchen

### Bauführer

für allgemeinen Tiefbau. Unser Arbeitsgebiet umfasst ausser Kanalisationen, Strassenkorrekturen und Erdbau auch Eisenbeton-, Wasser-, Brücken- und Stollenbau.

Wir bieten interessante und selbständige Tätigkeit auf verschiedenen Gebieten des Tiefbaues, zum Teil auch auf Grossbaustellen.

Jüngeren Bewerbern mit weniger Erfahrung auf dem Gebiet der Unternehmenstätigkeit wird die Möglichkeit geboten, sich gründlich in die Aufgabe einzuarbeiten.

Wir bitten Interessenten, sich unter Angabe ihres Lohnanspruchs und frühesten Eintrittstermins, Lebenslaufs, Bildungsgangs und praktischer Tätigkeit zu melden bei

#### FRUTIGER SÖHNE AG, Bauunternehmung

3601 Thun, Telefon 033 / 2 66 66

#### Junger Architekt

guter Entwerfer, guter Darsteller, sucht freie Mitarbeit. Umgebung Biel, Solothurn bevorzugt.

Offerten sind erbeten unter Chiffre OFA 4581 S an Orell Füssli-Annoncen, 4500 Solothurn.

#### Hochbautechniker HTL

(Deutscher), seit 4 Jahren in der Schweiz, sucht für das Frühjahr neuen Wirkungskreis in kleinerem Architekturbüro in Zürich oder Umgebung.

Offerten unter Chiffre ZM 48 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

# **Stuag**

Unsere Unternehmung sucht zur Verstärkung ihrer technischen Direktion

## **Baufachmann**

für das Belagswesen

Aufgaben:

Mitwirkung bei der Lösung von vielschichtigen Problemen der Herstellung und Verwendung von bituminösen Strassenbaustoffen.

Anforderungen:

Abgeschlossenes Baufachstudium. Praktische Berufserfahrung auf dem Gebiet des Strassen-, Tief- und Belagsbaues.

Wir bieten:

- Interessante und weitgehend selbständige Tätigkeit nach gründlicher Einarbeitung
- den Anforderungen und Leistungen entsprechende Bezahlung
- sehr gute Sozialleistungen

Ihre Bewerbung mit allen Unterlagen senden Sie an den Personalchef der STUAG, Schweiz. Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Postfach, 3001 Bern.

Gesucht auf mein Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau in Schwyz mit Filiale in Amsteg UR

**1 dipl. Ing. ETH (Statiker)**

**1 dipl. Tiefbautechniker**

**2 Eisenbetonzeichner**

**2 Tiefbauzeichner**

für Projekte und Bauleitungen im Brückenbau, Hoch- und Industriebauten, Nationalstrassenbau.

Zeitgemässer Leistungslohn, Fürsorgestiftung, 5-Tage-Woche.

**Th. Kälin**, dipl. Ing. ETH

Ingenieurbüro, **6430 Schwyz**

Wir suchen für unsere Bauabteilung

## **jüngeren Bauzeichner/Bauführer**

mit sehr guten französischen Sprachkenntnissen. Wir bieten Dauerstellung, zeitgemässen Lohn, Pensionskasse, Einkaufsvergünstigungen.

Der Stellenantritt kann sofort oder nach Vereinbarung erfolgen.

Offerten sind erbeten an:

**Neue Warenhaus AG**, Personalabteilung  
Bederstrasse 49, 8002 Zürich (Enge) Telefon 051 / 35 78 11

**Zu verkaufen:**

## **Unterkunfts-Haus**

— In Stahlskelettbau, Dachkonstruktion in Stahlträgern, Fassaden und Treppenhauswände in Zementsteinen, Trennwände in Fastäfer. Boden über Parterre in Zementschalensteinen auf Profileisenträgern, über 1. und 2. Stock in Balkenlagen mit Tannenriemenboden. Decken in Pavatex und sichtbarer Balkenlage mit Perfektplatten. Trennwände in Fastäfer. Zweiflügelige DV-Fenster mit Roto-beschlägen.

— Eignet sich vorzüglich als Kantine und Arbeiterunterkunft oder als Ferienhaus für Gesellschaften.

— Sehr kurze Montagezeit, zur Zeit demontiert und eingelagert.

Für dasselbe verfügen wir über sämtliche Einrichtungen für Küche und Unterkunft sowie für die elektrischen Installationen.

Interessenten für die gesamte Konstruktion als auch für die einzelnen Einrichtungen melden sich unter Chiffre ZF 4069 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.



## Ingenieur-Techniker HTL

der Fachrichtungen Elektro- oder Maschinen- bzw. Tiefbautechnik finden in unserer Bauabteilung (unter- und oberirdischer Leitungsbau) eine selbständige, entwicklungsfähige und interessante Tätigkeit:

**Linienbau** Leitung eines Bausektors, Projektierung von Orts- und Fernkabelanlagen, Vergebung von Arbeitsaufträgen und Verhandlungen mit Unternehmern, Arbeitskontrollen, Organisationsaufgaben.

**Tiefbau** Chef des Tiefbaudienstes; Ausarbeitung von Tiefbauprojekten, Auftragserteilung und Ueberwachung, Unterhaltskontrolle, rationeller Einsatz der zugewiesenen Mitarbeiter.

- Gründliche Einführung in die verschiedenen Zweige.
- Verantwortungsvolle Aufgaben in Vorgesetztenstellung.
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen mit Vorrückungsmöglichkeiten.

Interessenten mit Schweizer Bürgerrecht werden gebeten, sich mit uns in Verbindung zu setzen. Für telefonische

Auskunft: 041 / 9 12 51.

**KREISTELEPHONDIREKTION, 6000 LUZERN**

Für die Projektierung und Bauleitung interessanter, vielseitiger Projekte des Hoch-, Tief- und Brückenbaues suche ich

### dipl. Bauingenieur ETH oder EPUL

und

### Ingenieur / Techniker HTL

5-Tage-Woche  
Personalfürsorge  
Gute Entlohnung  
Eintritt nach Uebereinkunft

**Oskar Keller, 4500 Solothurn**

Dipl. Ing. ETH/SIA, Ingenieurbüro  
Hauptbahnhofstrasse 2, Tel. 065 / 2 13 22

## Schöne Träume genügen nicht, um im Beruf vorwärtszukommen!

»Jeder, der glaubt, in seinem Leben ohne die bestmöglichen Fachkenntnisse auskommen zu können, ist ganz dicht dabei, wirtschaftlichen Selbstmord zu begehen. Denn die Zahl der benötigten Durchschnittsfachkräfte wird jedes Jahr kleiner. Es gibt keine Zukunft mehr für schlecht geschultes und sich nur mangelhaft weiterbildendes Personal...!«

Diese wahren Worte des Arbeitsministers der USA, W. Wirtz, kann man nur unterschreiben. Wer die Warnung nicht in den Wind schlägt, der sollte sich sofort entschliessen:

### »Ich muss mich weiterbilden!«

**Auch Sie können vorwärtskommen, können mehr verdienen, können die Zukunft sichern, wenn Sie einen unserer bewährten Spezial-Kurse absolvieren. Zum Beispiel:**

#### Technische Ausbildung:

Ausbildung zum Techniker für Elektronik und Automation  
Ausbildung zum Maschinentechniker  
Ausbildung zum Starkstromtechniker  
Ausbildung zum Fernmelde-techniker  
Ausbildung zum Sanitär- und Heizungstechniker (mit Lüftungs-Klima-, Kältetechnik)  
Ausbildung zum Bautechniker (Hoch und Tiefbau)  
Ausbildung zum Betriebstechniker  
Ausbildung zum Betriebsleiter  
Ausbildung zum Betriebsfachmann (Arbeitsvorbereitung, Terminwesen, Zeitstudien, Betriebsmittelkonstruktion)  
Ausbildung zum Kalkulator(in)  
Ausbildung zum Konstrukteur  
Ausbildung zum Werkmeister  
Ausbildung zum Maschinenzeichner(in)  
Ausbildung zum Elektro-Fachzeichner(in)  
Ausbildung zum Bau-Fachzeichner(in)  
Ausbildung zum Sanitär- und Heizungszeichner(in)  
Ausbildung zum Bauführer

Ausbildung zum Maurerpolier  
Ausbildung zum Techn. Kaufmann (für Kaufleute)  
Mathematisch-physikalischer Grundlehrgang  
Vorbereitung auf die Meisterprüfung (Metallberufe)  
Vorbereitung auf das Technikum (Aufnahmeprüfung)  
Rechenschieber-Kurs

**Kaufmännische Ausbildung:**  
Kaufm. Ausbildungskurs mit Handelsdiplom (Buchhaltung, Handelsrecht, Korrespondenz, Kaufm. Rechnen, Stenographie, Maschinenschreiben)  
Ausbildung zum Vertreter(in)  
Ausbildung zum Werbefachmann  
Ausbildung zum Lochkarten-spezialisten (konventionell und elektronisch)  
Franz. Handelskorrespondenz  
Englische Handelskorrespondenz  
Ital. Handelskorrespondenz  
Spanische Handelskorrespondenz  
Sprachkurse:  
Französisch  
Englisch  
Italienisch  
Spanisch

Die Weiterbildungs-Kurse des Instituts Mössinger sind genau das, was der Vorwärtsstrebende braucht, um sich im Beruf durchzusetzen. Unser tausendfach bewährter Heimunterricht bietet viele Vorteile für den Berufstätigen. Jeder kann die Zeit so einteilen, wie es ihm am besten passt, es gibt keine versäumten Schulstunden. Und da niemand den Lernenden stört, wird das Studium eine angenehme Freizeitbeschäftigung!

Unsere Kurse wurden aus der Praxis für die Praxis geschaffen. Wir lehren keine blassen Theorien. Der Lehrstoff ist leicht verständlich — für jeden Berufstätigen zu begreifen!

**Tun Sie etwas für Ihre Zukunft! Lassen Sie sich — kostenlos und unverbindlich — über das Lehrprogramm informieren. Sie brauchen nur den nachstehenden BON einzusenden. Tun Sie es noch heute, es lohnt sich!**

Institut  
Mössinger

8045 Zürich, Räfelstrasse 11, Tel. (051) 35 53 91

Informieren Sie mich kostenlos und unverbindlich über den Kurs:

Name: \_\_\_\_\_ SBAZ 2

Ort: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

JJ 859



## **Société Générale pour l'Industrie**

Bureau d'ingénieurs conseils

cherche pour son département électro-mécanique

### **un Ingénieur mécanicien** diplômé

avec quelques années de pratique en installations thermiques. Le poste à pourvoir conviendrait à personne de 30 à 35 ans ayant des connaissances d'anglais et s'intéressant à l'étude et à la réalisation d'installations de production et distribution de vapeur ainsi qu'à la climatisation et la ventilation de grands complexes industriels et administratifs;

### **un Ingénieur mécanicien ou chimiste** diplômé

avec quelques années de pratique, pour l'étude et la réalisation d'installations industrielles;

### **un Ingénieur électricien** diplômé

ayant de très bonnes connaissances d'anglais et s'intéressant à l'étude et à la réalisation de réseaux électriques, lignes de transmission et postes H. T. en Suisse et à l'étranger.

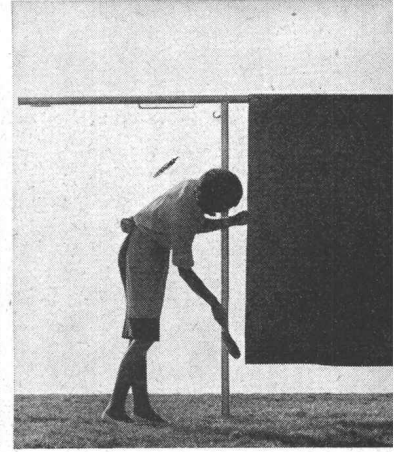
Nous offrons une activité variée et indépendante, une bonne rémunération et des prestations sociales modernes.

Faire offre manuscrite au chef du personnel de la Société Générale pour l'Industrie, 17, rue Bovy-Lysberg, 1204 Genève, en précisant pour quelle place vous postulez.

## ufenlos verstellbar

igs des Standrohrs, von  
dentief bis über Kopfhöhe,  
nur der Gölz-Wäsche-  
hirm «Seilspinne». Ein neuer

Prospekt orientiert Sie aus-  
führlich über seine vielen  
weiteren Vorteile, über unsere  
Wäschehängen und Teppich-  
klopfanlagen. Verlangen Sie  
ihn unverbindlich bei



Gölz-Metallbau  
Feldstrasse 5, 8003 Zürich  
Telefon 051 33 44 20

# GÖLZ

## Flughafen Zürich-Kloten

Wir suchen für die umfangreichen Erweiterungsbauten des Flughafes einen erfahrenen

## Bauzeichner

Wir bieten: Zeitgemässe Salarierung und Sozialleistungen, 5-Tage-Woche, weitgehend selbständige Arbeit in fortschrittlich gesinntem Arbeitsteam, Pensionskasse.

Wir wünschen: Praxis in der Anfertigung von Ausführungsplänen, Kostenvorschlägen, Devisierung von Bauarbeiten. Arbeit in engster Beziehung zu den Baustellen.

Offerten mit Angabe des Gehaltsanspruches, frühestem Eintrittstermin, Zeugnisabschriften und bisherige Tätigkeit sind zu richten an

### FLUGHAFEN-IMMOBILIEN-GESELLSCHAFT ZÜRICH

Gebäudeverwaltung, 8058 Zürich-Flughafen  
Telefon 84 01 61, intern 2371

## Gemeinde Richterswil

### Stellenausschreibung

Wir suchen auf den 1. April 1966 einen

## Gemeindeingenieur

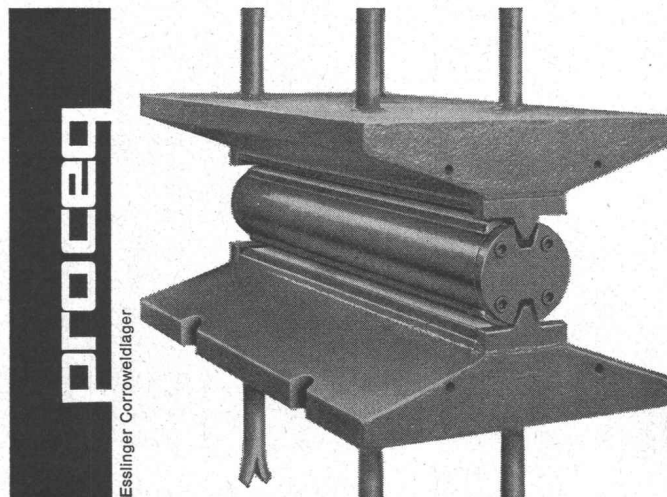
(dipl. Tiefbautechniker)

**Aufgabenkreis:** Leitung des Gemeindebauamtes, Unterhalt des Gemeindestrassennetzes, Planung und Projektierung von Strassen und Kanalisationen, allgemeinen planerischen Fragen.

Zeitgemässe Besoldung im Rahmen der neuen Besoldungsverordnung. Teuerungs- und Kinderzulagen. Beitritt zur kant. Beamtenversicherungskasse obligatorisch. Jeden zweiten Samstag frei.

Anmeldungen mit kurzer Darstellung von Lebenslauf und Bildungsgang, Angaben von Referenzen und Gehaltsanspruch sind unter Beilage von Studien- und Arbeitsausweisen sowie einer Foto bis 29. Januar 1966 einzureichen an den

**Gemeinderat Richterswil**



proceq

Esslinger Corroweldlager

# PROCEQ

Proceq SA 8034 Zürich 051 - 47 78 00

## Auflager für den Hoch-, Tief- und Brückenbau

aus Stahl, Neoprene und Teflon zur Aufnahme und Übertragung von Kräften und Bewegungen.

Vielfältiges Typenprogramm. Für jeden Bedarfsfall das geeignete Lager. Bitte verlangen Sie unsere Unterlagen über Fahrbahnübergänge.

proceq

## S U H R

### Stellenausschreibung

Für die Bauverwaltung wird die Stelle eines

## Tiefbau- oder Vermessungszeichners

zur Erweiterung des Mitarbeiterstabes ausgeschrieben.

**Wir suchen:** Bewerber mit abgeschlossener Lehre, guter Auffassung und Kenntnissen im Strassenbau. Dieser sollte befähigt sein, die Bearbeitung und Ausführung von Projekten für Strassen und Wasserversorgung weitgehend selbständig zu übernehmen. Im weiteren ist ihm Gelegenheit zur Mitarbeit bei allgemeinen Planungsarbeiten geboten.

**Wir bieten:** Vielseitige Tätigkeit in neuengerichteten Gebäulichkeiten; zeitgemässe Besoldung je nach Alter, Ausbildung und bisheriger Tätigkeit, Pensionskasse, generelle 5-Tage-Woche, Treueprämien, nach fünf Dienstjahren jährlich wiederkehrend; Kinderzulagen.

Handschriftliche Bewerbungen mit Bild, Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Angabe der bisherigen Tätigkeit sind bis Donnerstag, **10. Februar 1966**, an den Gemeinderat Suhr einzureichen. Nähere Auskünfte erteilt die Bauverwaltung.

Der Gemeinderat

## Gemeinde St. Moritz

Beim Bau- und Vermessungsamt St. Moritz sind folgende Stellen zu besetzen:

### 1 Tiefbauzeichner

zur Bearbeitung interessanter Tiefbauaufgaben (Projektierung von Strassen und Kanalisationen inkl. Bauleitungen, Geländeaufnahmen, Bearbeitung von Strassen- und Verkehrsproblemen);

### 1 Hochbauzeichner

zur Bearbeitung von Baugesuchen, Baupolizei, selbständige Projektierung und Bauleitung kleinerer Bauvorhaben sowie Mitarbeit in der Planung.

Die Anfangsbesoldung richtet sich nach Alter und Erfahrung im Rahmen der Besoldungsverordnung der Gemeinde Sankt Moritz. Für initiative Mitarbeiter bestehen Aufstiegsmöglichkeiten. Jüngeren Bewerbern ist Gelegenheit geboten, sich einzuarbeiten.

Bewerbungen sind unter Eingabe des Bildungsganges und Gehaltsanspruches sowie unter Beilage von Zeugnisabschriften an das Bau- und Vermessungsamt, 7500 St. Moritz, zu richten.



zur Mitarbeit in ihrem Liegenschaftsbüro einen

## Bautechniker evtl. Bauzeichner

Abwechslungsreiche Aufgaben, wie:

Liegenschaftsunterhalt, techn. Verwaltung, Verkehr mit Mietern; Studien und Ausarbeitung von Ueberbauungsvorschlägen; Hypothekar-Schatzungsberichte; Begutachtungen von Kaufangeboten.

Stellenantritt nach Uebereinkunft. Französischkenntnisse erwünscht.

Handgeschriebene Offerten mit Angabe der Personalien, des Bildungsganges, der bisherigen Tätigkeit und des Gehaltsanspruches sind unter Beilage von Zeugnisabschriften und einer Photo zu senden an die Personalabteilung der

CIBA AKTIENGESELLSCHAFT, 4000 Basel 7.

## Kanton Zug

Das kantonale Bauamt in Zug sucht einen

### jüngeren dipl. Bauingenieur ETH

oder

### Ingenieur / Techniker HTL

für Bauleitungsaufgaben des allgemeinen Tiefbaues und des Gewässerschutzes

sowie einen

### Tiefbauzeichner

mit abgeschlossener Berufslehre, für die Mitwirkung bei Planungsaufgaben.

**Arbeitsbedingungen:** Besoldung je nach Ausbildung und Erfahrung im Rahmen des kantonalen Besoldungsgesetzes, 5-Tage-Woche, Pensionskasse.

**Stellenantritt** sofort oder nach Uebereinkunft.

**Auskunft** erteilt der Kantonsingenieur: Tel. 042 / 4 95 22.

Handgeschriebene **Anmeldungen** mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Referenzen sind dem **Regierungsrat des Kantons Zug** bis zum 29. Januar 1966 einzureichen.

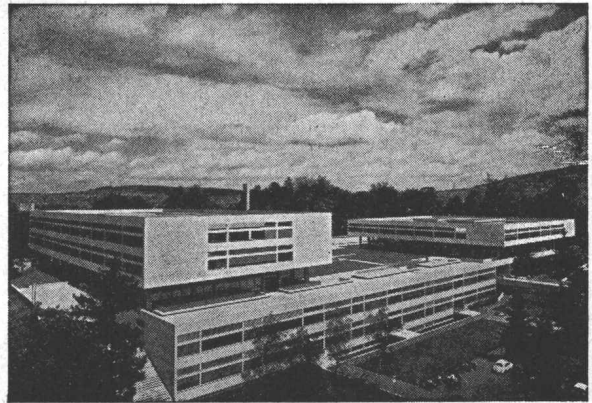
**AEZ**

**TERRASSENBELÄGE**

**FLACHBEDACHUNGEN**

**GRUNDWASSERISOLIERUNGEN**

**Asphalt-Emulsion AG Zürich**



### **Stadtverwaltung Aarau**

Die **Bauverwaltung der Stadt Aarau** sucht einen qualifizierten

## **Technischen Beamten im Sektor Tiefbau**

Absolvent einer Höheren Technischen Lehranstalt Einsatzfreudigen, an selbständiges Arbeiten gewöhnten Bewerbern warten interessante Aufgaben im Strassen- und Kanalisationsbau sowie allgemeinen städtischen Tiefbau.

Wir bieten vielseitiges Arbeitsgebiet, fortschrittliche Arbeitsbedingungen, Fünfftagewoche, gut ausgebaute Pensionskasse. Besoldung 17 500 bis 23 800 Franken, zusätzlich Familien- und Kinderzulagen.

Interessenten bitten wir, ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen bis 10. Februar 1966 dem **Stadtammannamt Aarau** einzureichen.

Aarau, 7. Januar 1966

Der Gemeinderat

**Dipl. Arch. ETH** sucht jungen

### **Hochbauzeichner**

für alle in einem kleineren Büro vorkommenden Arbeiten. Eintritt 1. April 1966 oder nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre S 20090 U an Publicitas AG, Neuen-gasse 48, 2500 Biel.

### **Junger österreichischer Architekt**

dipl. Ing., mit 4 Jahren Praxis in Oesterreich, der Schweiz und in Deutschland sucht interessante, verantwortungsvolle Arbeit.

Offerten unter Chiffre ZA 4259 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### **Junger Eisenbetonzeichner**

sucht interessante Stelle auf mittleres Ingenieurbüro. Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten erbeten unter Chiffre ZB 4258 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### **Architekt**

30 Jahre, mit mehrjähriger Erfahrung in Planung, Projektierung und Ausführung im In- und Ausland, sucht auf Mai 1966 verantwortungsvolle, entwicklungsfähige Position. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZG 4169 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Wir suchen einen jungen, begabten

### **Architekten**

für interessante Entwurfsarbeiten.

**Naef + Studer + Studer, Architekten, 8032 Zürich**  
Hegarstrasse 9, Tel. 051 / 47 95 07

# **bator lift ag**

**Herzogenbuchsee**

**Tel. 063 522 44**

**Falt-, Schiebe-, Klapp-, Hallen- und  
Boxentore  
Krankklappen, Stapelwände, Antriebe,  
Steuerungen, Signalanlagen  
Oelhydraulische Aufzüge**

## Bernische Kraftwerke AG

Wir suchen

### Statiker

für die weitgehend selbständige Leitung unserer Arbeitsgruppe Stahlkonstruktionen für Hochspannungsleitungen.

Zum Arbeitsgebiet gehören: Berechnung und Konstruktion; Ueberwachung der Ausführung der Werkstattzeichnungen; Organisation der Abnahme in den Stahlbauwerkstätten und in den Verzinkereien sowie Organisation des Versandes auf die Baustellen.

Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen sind einzureichen bei der Personalabteilung der

**BERNISCHEN KRAFTWERKE AG**

Viktoriaplatz 2, 3000 Bern, Tel. 031 / 41 44 01

## Gemeinde Buchs (Aargau)

Für die Bauverwaltung wird ein

### technischer Beamter

als Mitarbeiter und Stellvertreter des Bauverwalters gesucht. Ein arbeitsfreudiger Tiefbau- oder Vermessungszeichner hat neben der Erledigung vielseitiger Arbeiten im Büro und auf Baustellen Gelegenheit zu weitgehend selbständiger Tätigkeit bei der Bearbeitung und Ausführung von Projekten für Quartierstrassen, Kanalisationen und Wasserversorgungen und zur Mitarbeit bei Planungsaufgaben.

Wir bieten gute Besoldung, Pensionskasse, 5-Tage-Woche. Dem Beamten kann ein gemeindeeigenes, renoviertes Einfamilienhaus vermietet werden. Nähere Auskunft erteilt der Bauverwalter.

Bewerbung unter Beilage der Zeugnisse und Angabe des Gehaltsanspruches sind bis zum 26. Januar 1966 dem Gemeinderat Buchs AG einzureichen.

**Der Gemeinderat**



Für unser Studienbüro suchen wir zur Mitwirkung bei der Planung von Verkehrsanlagen einen

## Tiefbau-Ingenieur-Techniker HTL

Es handelt sich um eine aussergewöhnlich interessante Stelle mit Fünftagewoche und Pensionskasse. Anstellungsbedingungen und Besoldung richten sich nach der städtischen Besoldungsverordnung.

Anmeldungen mit Personalien, Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Referenzen und Photo sind erbeten an den Personaldienst der Verkehrsbetriebe der Stadt Zürich, Bahnhofquai 5, Postfach, 8023 Zürich.

## Stadt Zürich

Das Tiefbauamt der Stadt Zürich sucht für die Planung, Projektierung und Bauleitung bedeutender städtischer Tiefbauten sowie grosser Verkehrsanlagen des öffentlichen und privaten Verkehrs

### Bauingenieure

als Abteilungsleiter oder Oberbauleiter mit soliden Berufskennntnissen, initiativem und selbständigem Arbeitseinsatz sowie Fähigkeit zur Führung eines eingearbeiteten Mitarbeiterstabes.

### Tiefbauzeichner

zur Bearbeitung interessanter städtischer Tiefbauten (Strassen, Plätze, Brücken, Tunnels und Kanalisationen).

Unsere erfahrenen, langjährigen Mitarbeiter sind gerne bereit, auch jüngere Interessenten in die vielseitigen Aufgaben des städtischen Strassenbaues und Anlagen des öffentlichen Verkehrs einzuarbeiten.

Die Anfangsbesoldung richtet sich nach Alter und Erfahrung im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung. Für initiative Mitarbeiter bietet die grosse Verwaltung gute Aufstiegsmöglichkeiten.

Unsere Büros befinden sich fünf Minuten vom Hauptbahnhof. Kameradschaftliche und aufgeschlossene Betriebsatmosphäre.

Handschriftliche Anmeldungen sind mit den üblichen Unterlagen dem Vorstand des Bauamtes I, Postfach, 8023 Zürich, einzureichen.

## Dipl. Bauingenieur

in leitender Stellung bei einer Tiefbauunternehmung sucht verantwortungsvolle Stelle im Ausland.

Offerten sind zu richten unter Chiffre T 10001 Sn der Publicitas AG, 4500 Solothurn

**Gesucht** zur Ergänzung eines gut eingespielten Teams in einem bedeutenden Architekturbüro in Biel

## dipl. Architekt oder Hochbautechniker

- Wenn Sie an selbständiges Arbeiten gewöhnt sind und in gutem Teamworkgeist Bauvorhaben wie Industrie- und Wohnbauten, Planungsaufgaben für Wohn- und Geschäftsquartiere bearbeiten möchten.
- Wenn Sie guter Darsteller sind und Erfahrung in Wettbewerben haben.
- Wenn Sie die Voraussetzungen eines Chefs mitbringen. Melden Sie sich bitte sofort!
- Wir bieten: gut bezahlte Dauerstelle in aufgeschlossener, guter Atmosphäre, 5-Tage-Woche.

Offerten sind zu richten an:

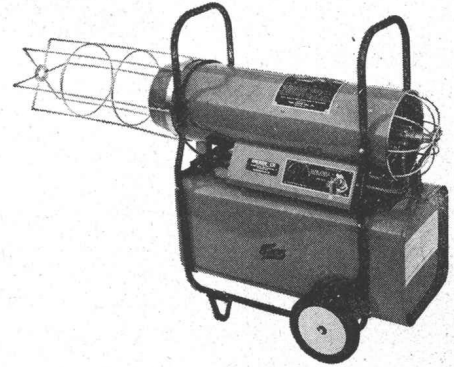
**Theo Mäder, Architekt, Zentralstrasse 56, Biel, Tel. 2 15 11**

# THOR UNIVERSAL-ÖLHEIZGERÄT

**KRÜGER**

für **HEIZEN**  
**TROCKNEN**  
**ENTEISEN**

Fr. 1290.-



- Warmluftstrom 680 bis 940 l/min
- Regulierbare Heizleistung von 20 000 bis 30 000 kcal/h
- Neuartiger Niederdruck-Rotationsbrenner ohne Brennerdüse, daher kein Verstopfen
- Einfach zu bedienen
- Vorteilhafter Kaufpreis
- Niedrige Unterhaltskosten

**Krüger & Co. 9113 Degersheim Tel. 071 / 54 15 44**

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch

Bernisches Architekturbüro, mit langjährigen, interessanten Bauaufgaben, sucht für:

a) **Ausführungspläne und Konstruktion**

**1 Bautechniker**

b) **Bauleitung, Kostenvoranschläge, Abrechnungen**

**1 Bauführer**

Anforderungen:

Einige Jahre Praxis  
saubere Berufsauffassung  
freudige und kameradschaftliche Einordnung  
in junges Team  
zielstrebige und einsatzfreudige Arbeitsweise

Geboten wird:

Dauerstelle mit sehr guten Arbeits- und Anstellungsverhältnissen

Interessenten melden sich mit kurzem, handgeschriebenem Brief über Ausbildung und praktische Tätigkeit unter Chiffre K 120051 an Publicitas AG, 3001 Bern. — Bitte angeben, wann und wie telefonisch erreichbar.

Gesucht für unser Büro in Wohlen AG

## Bautechniker-Bauführer

mit mehrjähriger Praxis zur Ausführung von grossen interessanten Bauobjekten. Planbearbeitung, Devisierung und Bauführung.

Gesucht für unser Büro in Zürich

## Bauzeichner

für interessante zeichnerische Arbeiten an grossen Objekten.

Offerten an

**Richard, Christoph und Peter Beriger**, Architekturbüro SIA  
Wohlen AG, Telefon 057 / 6 11 29  
Zürich, Telefon 051 / 47 94 80

Gesucht auf Ingenieurbüro in Chur initiativer

## Ingenieur-Techniker HTL

sowie ein tüchtiger

## Bauzeichner

für interessante Hoch- und Tiefbauarbeiten, 5-Tage-Woche, zeitgemässe Entlohnung.

Offerten unter Chiffre ZU 4151 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Für 16jährige Tochter wird auf Frühjahr 1966

## Lehrstelle als Hochbauzeichnerin

gesucht, Bern oder Umgebung bevorzugt.

Offerten unter Chiffre ZU 4197 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Bauführer-Bautechniker

sucht Anstellung in Generalunternehmen oder Architekturbüro für Bauleitung und Bauführung.

Ich biete mehrjährige Erfahrung, Selbständigkeit, Initiative, Zuverlässigkeit sowie angenehme Umgangsformen.

Offerten unter Chiffre ZL 4135 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

# compriband

## für alle Fugendichtungen

Generalvertretung

**ROGER FREY, dipl. Ing.**

Zürich 2 Beethovenstrasse 47  
Telefon 23 33 61

Wir suchen initiative, an selbständiges Arbeiten gewöhnte Mitarbeiter

## Bauzeichner Bautechniker

Angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche, Personalfürsorge-stiftung.

Bewerber werden gebeten, sich mit uns in Verbindung zu setzen.

**Architekturbüro Eduard Neuenschwander**  
8044 Zürich-Gockhausen

Mittelgrosses Ingenieurbüro in Winterthur sucht

## jüngeren dipl. Bauingenieur ETH (oder EPUL)

womöglich mit Praxis als Statiker, für Bearbeitung von inter-essanten Aufgaben im Brücken- und Hochbau.

Gut honorierte Dauerstelle mit 5-Tage-Woche und Sozial-versicherung.

Offerten mit näheren Angaben sind erbeten unter Chiffre ZO 4236 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Wir suchen für unser kleines aufgeschlossenes Team junge(n)

## Bauzeichner(in)

für Entwurf und Ausführung moderner Supermärkte in der ganzen Schweiz mit vorwiegend innenarchitektonischen Aufgaben.

Möchten Sie eigene Ideen selbständig verwirklichen, so erwarten wir gerne Ihre Bewerbung mit den üblichen Un-terlagen.

Denner Supermarkt AG,  
Denner Vereinigte Filialunternehmen AG,  
Personalabteilung, Grubenstrasse 12, 8045 Zürich  
Tel. 051 / 33 77 60

Für Tiefbau spezialisiertes Ingenieurbüro sucht

## Tiefbauzeichner

(Schweizer) zur Bearbeitung interessanter, abwechslungs-reicher Aufgaben in den Sektoren Wasserversorgung, Kana-lisation, Kläranlagen, Strassenbau. Fortschrittliche Anstel-lungsbedingungen, Leistungslohn.

Handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen erbeten an

**H. Gassmann, dipl. Ing. ETH/SIA, 5000 Aarau**  
Laurenzenvorstadt 119

Wir suchen als Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes gelern-ten und tüchtigen

## Eisenbetonzeichner evtl. -zeichnerin

für die selbständige Bearbeitung interessanter Bauobjekte des Industrie- und Brückenbaues. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Leistungslohn und Fünftagewoche.

**Ingenieurbüro Stucki + Hofacker, 8006 Zürich**  
Dipl. Ing. ETH/SIA, Engweg 7, Tel. 051 / 26 03 14

Architekturbüro in Wädenswil sucht bestausgewiesenen, erfahrenen **Bauführer**

als Stütze des Chefs für die Durchführung vielseitiger, inter-essanter Bauvorhaben.

Interessenten melden sich mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre OFA 3389 Zn an Orell Füssli-Annoncen AG, 8022 Zürich.

## Architekt-Techniker HTL

**gesucht** für Werkbearbeitung und Ausführung interessanter öffentlicher und privater Bauvorhaben. Zeitgemässe Arbeits-bedingungen, Dauerstelle.

Tüchtige, zuverlässige Bewerber richten ihre Offerte mit Lebenslauf und Zeugnissen an:

**HP. Menn, dipl. Architekt ETH/SIA, 7000 Chur**  
Bahnhofstrasse 14

Besteingeführtes Ing.-Büro auf dem Platz Luzern sucht jun-gen, tüchtigen

## dipl. Bauingenieur ETH oder EPUL

als Statiker, mit 1 bis 2 Jahren Praxis in Eisenbeton und Spannbeton (Stahlbau). Eintritt nach Vereinbarung.

Offerten mit Lebenslauf sind erbeten unter Chiffre Z 20783-23 an Publicitas Luzern.

Gesucht möglichst bald organisatorisch begabter

## Bauführer

für grössere Bauaufgaben.  
Offerten mit Nachweis der praktischen Tätigkeit und Ge-haltsanspruch an

**H. P. Bäschlin, dipl. Architekt SIA**  
Lötschbergweg 5, 2540 Grenchen



**Inserieren bringt Erfolg**

Wir suchen für die Mitarbeit bei der Förderung der Selbsthilfe im landwirtschaftlichen Bauen einen

## landwirtschaftlichen Fachmitarbeiter

mit Ausbildung im Baufach, sei es als Handwerker, Hochbauzeichner oder evtl. Techniker. Muttersprache Deutsch oder Französisch je mit guten Kenntnissen der anderen Sprache.

Wir bieten ausbaufähige Dauerstelle, Besoldung nach Ansätzen des Bundes, Pensionskasse, hinkende Fünftagewoche.

Schriftliche Bewerbungen sind unter Angabe des Lebenslaufes und unter Beilegung von Zeugnisabschriften und Referenzen bei der

Schweizerischen Arbeitsgemeinschaft der Bergbauern, Laurstr. 10, 5200 Brugg AG einzureichen.

Holzbaunternehmung in Zürich sucht

## Bauzeichner evtl. Bautechniker

mit etwas Erfahrung in Holzkonstruktion und Innenausbau für einfache Projektierungen, Werkpläne, Bauführung, evtl. Devis und Abrechnung.

Initiativem Fachmann mit Interesse an Vorfabrikation und Fertigbau bieten wir eine ausbaufähige, gut honorierte Dauerstelle, gutes Betriebsklima, Pensionskasse, Erfolgsbeteiligung.

Offerten erbeten unter Chiffre ZT 4147 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Bauführer

Sind Sie ein initiativer, zuverlässiger Bauführer mit einigen Jahren Erfahrung, der absolut selbstständig arbeiten kann, dann wartet Ihrer in meinem Architekturbüro eine Anstellung, die Ihnen Aufgaben bietet, wo Sie Ihre beruflichen Fähigkeiten voll entfalten können. Diese Aufgaben bestehen in der Leitung von verschiedenartigen grösseren und kleineren Bauten.

Da der jetzige langjährige Inhaber des Bauführerpostens ins väterliche Architekturbüro zurückkehrt, suche ich auf spätestens 1. April 1966 einen Nachfolger. Wenn Sie sich für diese Stelle interessieren, treten Sie bitte mit mir in Verbindung.

**Fritz Hünig, Architekt, 4900 Langenthal**  
Melchnaustasse 50, Tel. 063 / 2 29 30

## Offene Stellen in meinem Atelier!

- Wettbewerbe, Projekte, Ortsplanung: rasche Auffassung, Beweglichkeit, Optimismus.
  - Werkdetails, Baubeschriebe, Baukalkulationen: Bauerfahrung, Phantasie, Pessimismus.
  - Theoretische Versuche, Möbelbau, Archivierung.
- Für a) und c) Studenten möglich; b) Dauerstelle.

**PIERRE ZOELLY, Arch. AIA / SIA, 8032 Zürich**  
Kurhausstrasse 28, Tel. 051 / 34 64 10

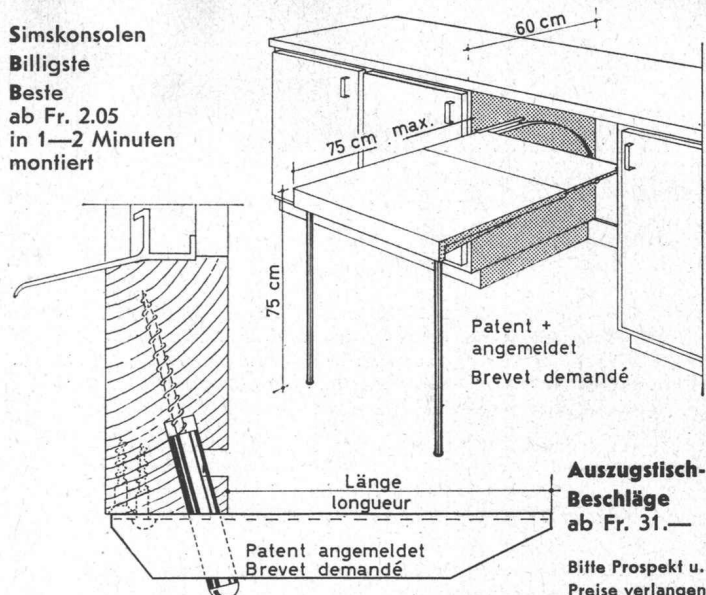
## Simskonsolen

Billigste

Beste

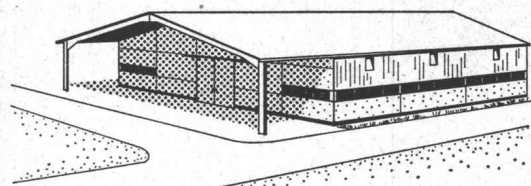
ab Fr. 2.05

in 1—2 Minuten montiert



**FANG-BESCHLÄGE - TELEFON (064) 41 27 50**  
**FUCHS ALBERT 5013 NIEDERGÖSGEN**

## Stahl-Hallenbau



Industriebauten, Lager- und Ausstellungshallen, Garagen, Kraneinbau, Leichtmetall-Al-Hallen, Baukastensystem, schlüsselfertig oder durch Selbstmontage, kurze Lieferzeit, bis 36 m freie Überspannung.

E. Ruoss, Ingenieurbüro, 8051 Zürich, Tel. 051 41 99 62, Saatlenstr. 24

## Achtung, Architekten und Bauherren! Keller-Obsthurden

zu günstigen Preisen liefert prompt franko Baustelle  
**K. Werth, Holzwarenfabrik, Luzern-Liffau**  
Telefon 041 / 3 62 18 und 5 72 29  
Verlangen Sie Prospekt und Offerte.

# Hetzer

in allen Formen und Grössen

**vorteilhafte Preise kurze Lieferfristen**

**Nennen Sie uns Ihre Wünsche!**

**Verlangen Sie Offerten von der**

**Holzbau**  
**AG**  
**Lungern**



6078 Lungern am Brünig Tel. 041 85 61 44/45

Im Auftrag eines bekannten Architekturbüros in Basel suche ich einen

## Hochbautechniker

(evtl. Hochbauzeichner)

### als Gruppenchef

Das Aufgabengebiet umfasst die selbständige, konstruktive Durcharbeitung grösserer Bauaufgaben bis in alle Details (exkl. Entwurf), Planung und Ueberwachung des Arbeitsprogramms in enger Zusammenarbeit mit der Bauleitung und Führung eines Teams von 4 bis 5 Bauzeichnern.

Für diesen Posten kommt nur ein qualifizierter Fachmann in Frage, der sich über eine mehrjährige Praxis in ähnlicher Stellung ausweisen kann.

Gerne erwarte ich Ihre kurzgefasste, handschriftliche Offerte mit Angabe der bisherigen Tätigkeit. Ihre Offerte wird erst mit Ihrem Einverständnis weitergeleitet.



### Manfred Nadolny

Beratungsstelle für Personalfragen  
Telefon 061/39 18 29  
4102 Binningen BL Hasenrainstraße 18

Wir suchen einen jüngeren

## Baufachmann HTL

für statische Berechnungen und Konstruktion von Stahlbeton- und Betonbauten, Offertausarbeitungen, Preiskalkulationen und Bauführung von Hochbauten.

Einem initiativen Mitarbeiter bieten wir eine sehr interessante und entwicklungs-fähige Stelle.

Offerten sind zu richten unter Chiffre ZM 4237 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Serieaufträge für Innenausbau gesucht

Rationell eingerichteter Betrieb mit modernsten Hochleistungsmaschinen hat noch Produktionskapazitäten frei für die serienmässige Herstellung von Schrankelementen, Gestelleinbauten usw. für den Innenausbau. Interessant für Grossabnehmer.

Anfragen unter Chiffre ZW 4056 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Gesucht auf Frühjahr 1966 intelligenter, arbeitswilliger

## Hochbauzeichner-Lehrling

Zwecks Vereinbarung einer mündlichen Aussprache bitten wir um Ihren Anruf unter Telefon 34 36 36 oder 34 50 25 (Geschäftszeit: 7.30 bis 12.00 und 13.00 bis 17.15).

Architekturbüro  
**G. von Tobel, H. G. Gürçan, Hs. Kehrer**  
8008 Zürich, Mainaustrasse 17/19

Gesucht für Anfang 1966 oder nach Uebereinkunft

## Architekt / Bautechniker

oder gut ausgewiesener Hochbauzeichner für absolut selbständiges Arbeiten in Offertwesen, Bauführung, Verkehr mit Bauherrschaft usw. Es wird ein Arbeitsfeld von nicht alltäglichen Aufgaben geboten bei gut bezahlter Dauerstelle.

**Karl Higi, Dipl. Arch SIA**  
Schanzackerstr. 34, 8006 Zürich, Tel. 051 / 26 43 17

## WALO

Wir suchen für unsere Gleisbauabteilung einen jüngeren, initiativen

## Vermessungszeichner

Interessantes und vielseitiges Arbeitsgebiet bei guter Salärung, Fürsorgestiftung und 5-Tage-Woche.

Offerten oder persönliche Vorstellung:

**WALO BERTSCHINGER AG**, Bauunternehmung  
8005 Zürich, Limmatstrasse 73/75, Telefon 051 / 44 66 60

BKW suchen

## Tiefbautechniker / Bauführer

als örtlichen Los-Bauleiter für das im Zeitabschnitt 1966 bis 1969 in der Aare zwischen Wangen a. d. Aare und Aarwangen zu erstellende Flusskraftwerk Bannwil.

Fachleute mit Erfahrung im Tiefbauwesen und Flussbau sowie mit organisatorischen Fähigkeiten und dem Willen zum Teamwork melden sich telefonisch oder schriftlich bei der Personalabteilung der

**BERNISCHEN KRAFTWERKE AG**  
Viktoriaplatz 2, 3000 Bern, Tel. 031 / 41 44 01

In unsere Abteilung für Strassenprojektierung suchen wir für interessante Aufgaben tüchtigen

## Tiefbauzeichner

Wir bieten: angenehmes Arbeitsklima, gutes Salär, Fünftagewoche.

Offerten oder Anfragen sind erbeten an  
**F. Preisig, dipl. Ing. ETH / SIA, 8050 Zürich**  
Grünhaldenstrasse 6, Tel. 46 88 33



Wirtschaftlicher  
armieren  
mit fi-Rista  
Elementen  
armieren

Drahtwerke Fischer & Co.  
Reinach AG Tel. (064) 71 15 55



*Ernst*  
**URINALANLAGEN**  
ohne Wasserspülung, geruchlos

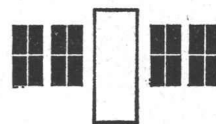
F. Ernst, Ing. AG, Zürich 3, Weststrasse 52  
Tel. 33 60 66 / 35 36 55

Betonieren Sie nur mit der bewährten  
Schalungstafel

Verlangen Sie bitte  
Offerte und Muster

**DREYER**  
B. Dreyer  
Zürich 9/48  
Tel. 051 / 52 26 23

## SCHREINEREI UND FENSTERFABRIK



**NEURURER-WISMER**  
8048 Zürich

Freihofstr. 1/3 Tel. (051) 52 63 45

## Architekturmodelle

Architekturmodelle  
in Gips, Holz, Plexiglas  
termingerecht und in  
tadelloser Ausführung

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, Zürich 1  
Tel. 24 42 46

## Konstruktion

von Spezialmaschinen, Vorrichtungen und Betriebsmittel

Ausführung und Überwachung bis zur schlüsselfertigen Übergabe!

JOSEF ZEHNDER, Telefon 056 / 3 24 92, Birmenstorf AG Bern St. Gallen Luzern

## Automation

von Arbeitsprozessen und Fabrikationsanlagen

## Projektierung

der damit verbundenen Neu- und Umbauten

### Abwasser

Welche Vertriebsfirma, die bei Architekten, Bauunternehmungen sowie Ingenieurbüros bestens eingeführt ist, hätte Interesse, **kleine Kläranlagen** mit Vollreinigung (Beton-elementbau), erprobt und bewährt, in der Schweiz zu vertreiben? Kapitalbedarf Fr. 10 000.—. Interessenten melden sich unter Chiffre OFA 684 W an Orell Füssli-Annoncen AG, 8022 Zürich.

Jüngerer, dynamischer

### dipl. Bauingenieur

mit Erfahrung in Projektierung auf dem Gebiete des Wasser- und Strassenbaues und mehrjähriger Baustellenpraxis sucht neue, verantwortungsvolle, selbständige und ausbaufähige Anstellung, evtl. auch im Ausland.

Offerten unter Chiffre ZF 4243 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Jüngerer Ingenieur ETH sucht

sich zu verändern. Mehrere Jahre Praxis in Projektierung und Bauleitung von Abwasserreinigungsanlagen. Bevorzugt wird ein kleineres Büro mit angenehmem Arbeitsklima im Raume Bern—Thun oder Zürich. Detaillierte Offerten sind erbeten unter Chiffre ZE 4170 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger Hochbauzeichner mit einem Jahr Baustellenpraxis sucht Stelle als

### Hilfsbauführer

in Baugeschäft. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Offerten unter Chiffre ZV 4054 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Tiefbauzeichner

mit 3 Jahren Praxis sucht eine interessante Stelle in mittlerer bis grösserer Bauunternehmung in Zürich ab 1. April 1966 (evtl. als Hilfsbauführer, späterer Besuch einer Bauführerschule).

Offerten unter Chiffre ZM 4078 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Tief- und Eisenbetonzeichner

mit 2 Jahren Praxis sucht auf Frühjahr 1966 in Zürich oder Umgebung neue Stelle. Offerten erbeten unter Chiffre ZJ 4133 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Junger Hochbauzeichner

sucht auf 1. Mai 1966 Stelle in Architekturbüro; Nähe Zürich oder Aarau bevorzugt. Offerten unter Chiffre OFA 6050 R an Orell Füssli-Annoncen, 5001 Aarau.

### Sekretärin / Hilfszeichnerin

sucht neuen Wirkungskreis in aufgeschlossenem Büro (Ingenieur- oder Architekturbüro) in Zürich, evtl. nur halbtags. Offerten unter Chiffre ZT 4198 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Günstig abzugeben

**1 Warmluftofen**, fahrbar 50 000 WE/h

**1 dito**, stationär 50 000 WE/h

**1 dito**, stationär 75 000 WE/h

Bei sofortiger Wegnahme interessanter Preis. Evtl. Miete.

Anfragen an: **C. HOLLENSTEIN**, Kälte-Wärme  
**8910 Affoltern am Albis**, Telefon 051 / 99 53 57

### Hochbauzeichner

sucht interessante Halbtagsstelle als Zeichner oder Bauführer in Zürich oder Umgebung. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZC 4166 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Junger Hochbauzeichner

sucht auf 1. Februar eine Stelle im Raum Schaffhausen. Offerten sind zu richten unter Chiffre ZD 4167 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Dipl. Bauingenieurin

in ungekündigter Stellung, seit fünf Jahren als Hoch- und Tiefbaustatikerin in der Schweiz tätig, sucht neue Stelle. Offerten unter Chiffre ZF 4168 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Hochbauzeichner sucht Stelle

im Rheintal oder in der Ostschweiz. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZP 4192 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Erfahrener Bauleiter

der sich über mehrjährige Praxis als selbständiger Bauleiter grosser Baustellen ausweisen kann, sucht neuen Wirkungskreis. Evtl. Bauleitung im freien Auftrag.

Offerten unter Chiffre ZT 22, Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Welche Immobilienverwaltung

sucht für ihre Liegenschaften einen in allen einschlägigen Arbeiten erfahrenen Hauswart und Verwalter im Haupt- oder Nebenamt (Nebenamt Stadt Basel oder Umgebung)?  
Zuschriften unter Chiffre C 70005 Q an die Publicitas AG, 4001 Basel.

Architekt-Techniker HTL übernimmt

### örtliche Bauleitung im Engadin

Auch andere Arbeiten

Offerten unter Chiffre ZL 4244 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Junge Hochbauzeichnerin

sucht Stelle.  
Offerten unter Chiffre ZH 4242 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.



So präsentiert sich eine Batterie Perfecta Umwälzpumpen für Zentralheizungen. Jede Pumpe ist einem Heizungsstrang zugeordnet. Die Steuerung erfolgt durch Aussenthermostaten. Dadurch wird eine rationelle Heizung mit wesentlichen Brennstoffeinsparungen ermöglicht. Als bekannt betriebssichere Pumpe wählen Fachleute mit Vorliebe die Perfecta. Nicht umsonst ist sie die in der Welt am weitesten verbreitete stopfbüchsenlose Umwälzpumpe. Langlebig und vollkommen wartungsfrei gereicht sie jeder Zentralheizung zur Zierde.

**RÜTSCHI**   
**PUMPEN**

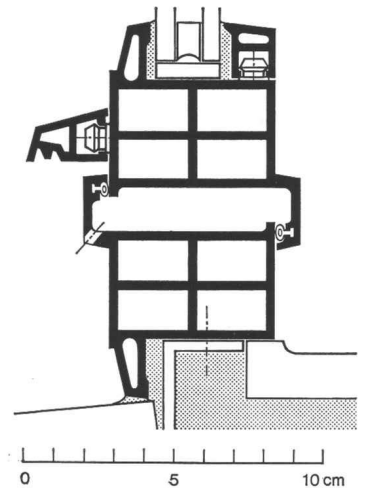
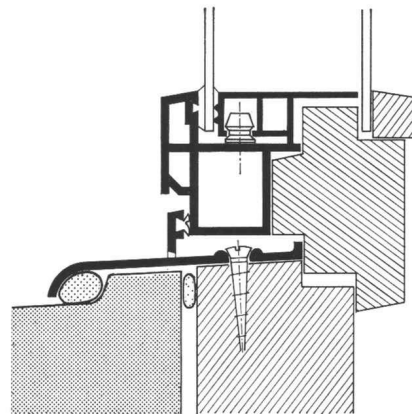
K. Rütschi AG Pumpenbau Brugg 5200 Telephon (056) 4 04 55

# ® Polycella-Kunststoff-Fenster für Isolierverglasung

# ® Lignoplast-Kunststoff-Holz- Fenster für Doppelverglasung

## Temex

wartungsfrei  
farbecht  
witterungsbeständig  
dicht  
schalldämmend  
Massherstellung  
preisgünstig  
Schweizer Patent  
EMPA-Untersuchungsbericht  
Nr. 21351/1 1964



### Lizenzgeber:

**Temex GmbH 8044 Zürich**  
Kraftstrasse 29  
Telefon 051 24 76 88

**Temex**

### Hersteller:

ZH 8044 Zürich	Temex GmbH, Kraftstrasse 29	Tel. 051 24 76 88
8047 Zürich	Heinr. Webers Erben, Anemonenstr.	Tel. 051 52 51 60
8906 Bonstetten	Siegfried Stohler, im Winkel 287	Tel. 051 95 53 45
8107 Buchs	Ernst Rohrbach	Tel. 051 94 64 84
8335 Hittnau	Walter Senn	Tel. 051 97 61 65
8903 Landikon	Anton Huber	Tel. 051 95 41 08
8401 Winterthur	Fenster Theil AG, Merkurstr. 5	Tel. 052 2 62 11
BE 3063 Papiermühle-Bern	Kurt Gaeng, Untere Zollgasse 108	Tel. 031 58 02 84
3357 Bützberg	Fritz Born	Tel. 063 3 02 07
3250 Lyss	Fahrni & Co. AG, Bernstrasse 84	Tel. 032 84 25 25
OW 6056 Kägiswil	Durravista AG	Tel. 041 85 27 78
SO 4600 Olten	Josef Schibli, Rötzmatt 66	Tel. 062 5 24 25
4500 Solothurn	Bernhard Meyer, Patriotenweg 8	Tel. 065 2 35 89
BL 4102 Binningen	Gebr. Engler, Postgasse 13-15	Tel. 061 47 31 30
SG 9000 St. Gallen	Rey & Co., Haldenhof 2-4	Tel. 071 22 40 79
8730 Uznach	F. Blöchlinger AG	Tel. 055 8 12 57
9443 Widnau	Karl Frei	Tel. 071 72 23 63
GR 7250 Klosters	A. Morel & Söhne	Tel. 083 4 13 89
AG 5313 Klingnau	Ernst Keller AG	Tel. 056 5 11 92
4313 Möhlin	Ernst Mahrer-Mock	Tel. 061 88 14 35